LA PROTESTA

(PORTE PAGO)

DIARIO DE LA MAÑANA

ALBERTO GH IRALDO
DIRECTOR

JUAN CREAGHE
ADMINISTRADOR

Oficinas: Córdoba 359
Unión Telef. 1797 Avenida

TIPOS DEL DIA

¡LA EDUCACION DEL PUEBLO!

Hoy mismo, al esperar el tranvía en los Cuatro Caminos para bajar al Centro Obrero, me fijé en una mujer que gritaba, llamando á un anciano empaquetado en un amplio y grueso macferland, tan parecido á la *única herencia* que me dejó mi abuelo, que casi llegué á confundirlos.

Una gorrita gris, algo pequeña, con dos viseras y bridas laterales, atadas con cintas negras sobre el occipucio, un pantalón deshilachado por los bordes inferiores de ambas perneras y unas botas en mediano uso, de paño grueso, negro y adornadas con punteras de becerro francés, completaban exteriormente el traje del anciano.

La mujer, algo metida en años, pero de buen ver, bastante gruesa, rubia é indumentada con el trajecillo de faena, se le acercó alargándole un envoltorio en un papel, y después de dárselo anunciándole que eran «unas tajaditas», metió la diestra en el bolsillo, sacó un real *en calderilla* y se lo alargó, diciéndole:

—Para un cuartillo, tío; todos somos pobres; salud y que pase usted felices Pascuas.

Recibió la oferta con mano temblorosa, el del grueso macferland, marchóse la robusta sobrina, giró el vejete sobre sus talones y pude á mi placer verle la cara.

No quisiera equivocarme, pero... una noche, no hace muchos años, eran más de las doce, hacía un frío indescriptible y estaba yo cenando en una taberna de la calle del Príncipe; frente á mí, sentóse un hombre, se desabrochó la americana, dió una fuerte palmada, acudió un dependiente y oí decir con tono imperativo:

—¡Un real de judías, medio chico y un panecillo!

Otro comensal de la parroquia tabernaria que masticaba á mi derecha, murmuró muy quedo, entre bocado y sorbo:

—¡Asistencia, chico, que ha llegado un príncipe!

Una vez más sonaron platos y cubiertos, y el de las judías empezó á devorarlas.

Paró un coche á la puerta, rechinó la portezuela y un pequeño grupo de alegres bebedores que venían de juerga, se acercaron al mostrador pidiendo copas y demostrando en su lenguaje, por sus tipos y sus maneras, ser *gente del bronce*.

Entre ellos vociferaba un mocetón de negro y amplio bigotazo, gruesos labios, ancha y roma nariz, sombrero cordobés—de moda entonces,—chaqueta corta ó marsellés—no recuerdo bien,—pantalón abotinado, bastón de los de siete y faja ó *ceñidor* de seda carmesí.

Un mozo *terne con visos al Perché*, pero nacido y *educado* en barrios bajos, con el marcado acento madrileño, queriendo imitar al andaluz.

Circuló el de Valdepeñas entre ellos, y fijándose el chulapo en el infeliz que devoraba las judías, y en tono muy zumbón y despreciativo, se acercó y le dijo:

—Cenas á lo duque, *¡gachó!*, y te abrigas á lo príncipe; tú, no hay duda, debes ser algún gran personaje.

—Ceno lo que quiero y lo que puedo, y me abrigo de igual modo; ¿qué te importa?—contestó con arrogancia el sobrio comensal.

—Claro que me importa... ¿No ves que lo que quiero es convidarte?

—Gracias; no quiero beber.

—¡Ay qué gracia!... ¿Y á comer no acostumbra su excelencia?.. ¡A ver!... ¿Te gustan las ostras?..

¡Y le lanzó en el plato un canallesco é infamante escupitajo!

Tranquilo, con ademán resuelto y paso firme, salió aquel desdichado de la innoble *tasca*; la risa y la chacota entre los chulos duró algunos minutos.

Me levanté, pagué mi gasto, me salí tras él y á pié firme le encontré en la puerta esperando al ofensor.

Me detuve, presintiendo algo funesto; los otros no tardaron en salir; el del sombrero cordobés, el de la *hombrada*, los precedía; el ofendido habló con él muy quedo, cerca de su oído, y un tanto separados marcharon hacia la plaza de Matute; yo les seguí con impaciencia, atravesamos varias calles y salimos á la Ronda de Atocha; allí llamaron la atención del *mozo crúo* los rezagados compañeros y trataron de acercarse.

—¡Nadie venga hasta que llame!—rugió con aire de matón, y sus consortes le obedecieron por costumbre.

Dos minutos después oímos un grito de suprema angustia y el golpe seco de un cuerpo humano al chocar en tierra...

Un bulto gris se deslizó con paso mesurado hasta ocultarse en la sombra de la acera.

Acudimos presurosos, y él, el matón tenía atravesado el pecho con una navaja.

Escasas palabras pronunció:

—¡Me desarmó y me ha muerto!... ¡vengarme... amigos.... míos!—y espiró en los brazos de sus cómplices.

Nadie pensó en seguir al matador.

—¡Era un valiente! repitieron.

Me retiré sin importarme lo que fué del muerto.

. . . .

No quisiera equivocarme...; ¡pero el viejo del grueso macferland!...

¡Oh! ¡Cuánto daría por saber el nombre del valiente!...

. . . .

GARÍN.



RUSIA

La revolución en Rusia

La revolución que estalló ayer en San Petersburgo va extendiéndose y ganando el apoyo de todas las clases sociales.

Muchos comerciantes é industriales han cambiado radicalmente de opinión al ver las terribles matanzas de ayer, y varias personas que pertenecen á la aristocracia más rancia no ocultan el horror que les produjo las inicuas carnicerías ejecutadas por las tropas con hombres indefensos.

Los sucesos del domingo determinaron un pánico terrible en la corte.

El zar Nicolás, que se hallaba en Zarkoeselo, abandonó precipitadamente esta residencia y se refugió en Peterhof.

Dos regimientos de infantería, varios escuadrones de caballería y tres baterías defienden el palacio imperial en que el zar se halla ahora.

—La capital rusa presenta el aspecto de un gran campamento.

Las tropas pasaron la noche en los puntos estratégicos que ocuparon ayer, alrededor de grandes fogones.

Esta mañana á primera hora se efectuó el relevo de los soldados que sostuvieron ayer los choques con el pueblo.

La gente al ver desfilar las tropas silbó estrepitosamente y algunos oficiales fueron apedreados.

El barrio de Vassilioskof se halla asimismo ocupado militarmente, pero los obreros reconstruyeron las barricadas que las tropas derribaron durante la madrugada del día de hoy.

En los barrios donde vive la gente pobre y en la parte vieja de la ciudad, los revolucionarios levantaron durante la noche barricadas con adoquines, bolsas de tierra y vehículos.

Muchas tiendas y almacenes fueron saqueados por los obreros, que carecen de toda clase de recursos.

Entre las tiendas asaltadas se hallan la mayor parte de las armerías y algunos depósitos de municiones del estado.

—Según informaciones recibidas por *Le Petit Journal* de París, el gran duque Sergio fué asesinado anoche en el barrio de Vassilioskof.

—Confírmase que los obreros de los talleres de marina de Sebastopol se han declarado en huelga.

Los obreros desoyeron la voz de los jefes y oficiales de la armada y los silbaron estrepitosamente.

Un destacamento de marineros intentó contener á los amotinados, pero éstos arrollaron á la marinería, desarmando á muchos.

Los grupos salieron del arsenal en manifestación y recorrieron la ciudad dando gritos subversivos; de varios buques de guerra fueron desembarcadas tripulaciones á fin de sofocar el movimiento.

Esta mañana temprano los obreros de las grandes usinas de Capiloff, punto situado á 25 kilómetros de la capital, se reunieron en un mitin monstruo y resolvieron por unanimidad hacer causa común con sus hermanos de San Petersburgo, y marchar hacia la capital.

Los huelguistas se organizaron en columna con filas de 50 hombres, y tomaron el camino carretero de la metrópoli, alentándose con cantos religiosos, mueras á la autocracia y vivas á la libertad.

Muchas mujeres y niños acompañaban á los obreros, que formaban una masa compacta de 12.000 personas.

Las autoridades militares de San Petersburgo, avisadas por las de Capiloff, enviaron tropas al encuentro de los huelguistas.

A pocos kilómetros de las usinas, los regimientos de caballería encontraron á los obreros

Los manifestantes recibieron con silbidos y mueras á las tropas.

El jefe de éstas ordenó que regresaran á sus hogares, pero los huelguistas hicieron caso omiso de la intimación y siguieron avanzando resueltamente.

Los soldados cargaron furiosamente, originándose una sangrienta colisión.

A pesar de los sablazos y descargas que siguieron, los obreros enardecidos continuaron luchando, y los caídos eran remplazados por otros hombres.

Después de un verdadero combate, las tropas fueron arrolladas y muchos soldados desarmados.

Los huelguistas prosiguieron entonces su marcha triunfante, ebrios de triunfo.

Como prueba del ardimiento de la lucha, se cita el hecho de que los obreros arrojaron bombas de dinamita á un regimiento de cosacos.

Los efectos de la explosión fueron terribles, resultando muchos soldados muertos y heridos.

Las autoridades de San Petersburgo han enviado más tropas para contener á la columna de Capiloff.

Se supone que estos obreros vienen encabezados por el pope Gapon, que desapareció ayer y que su presencia ha sido inadvertida porque abandonó su traje sacerdotal para no ser blanco de los tiros.

—Nuevos despachos transmitidos de San Petersburgo dan cuenta de la marcha de los sucesos revolucionarios.

Los obreros de la capital continúan en su actitud de abierta rebelión, recorriendo los barrios fabriles y pueblos inmediatos.

Un grupo de más de 5000 huelguistas rompió el cordón de tropas que protegía una de las calles más céntricas y en la cual tiene su imprenta el diario *Novoye Vremya* órgano oficioso del gobierno.

Las turbas invadieron los talleres de composición y de máquinas y destrozaron completamente ese establecimiento tipográfico que era uno de los mejores de la ciudad.

Las pérdidas causadas á la empresa se estiman en 400.000 rublos, pues nada quedó que pueda utilizarse.

Al salir de la imprenta los amotinados fueron acuchillados por los cosacos que cargaron bárbaramente.

—Los hospitales de San Petersburgo están repletos de heridos y contusos.

Entre éstos se cuentan más de 300 mujeres y niños.

En vista de la falta de camas, la Cruz Roja ha convertido el inmenso y célebre palacio de Itroganoff en hospital de sangre.

—La cancillería británica ha recibido nuevos informes de su representante en San Petersburgo.

El embajador ha comunicado que los obreros en número de 600.000 se disponen á invadir mañana la capital, y que el movimiento revolucionario empieza á tomar cuerpo en el interior del imperio.

—Telegrafían de Sebastopol que los astilleros del Almirantazgo están ardiendo, habiendo resultado infructuosos todos los trabajos que se hicieron para dominar el fuego.

Las pérdidas son enormes.

Los huelguistas recorren las calles en grandes masas.

La situación se agrava.

—La situación de las tropas que guardan el palacio de invierno se hace cada vez más crítica.

Grandes columnas de obreros, armados con palos, hachas y herramientas, avanzan sobre los puentes guardados por los cosacos.

Para acallar los gritos de protesta de los manifestantes los jefes han dado orden de tocar himnos patrióticos, los que son recibidos con enormes silbatinas por parte del pueblo.

En la Perspectiva Newsky hay más de 80.000 obreros dispuestos á dirigirse á la primer señal sobre el palacio de invierno.

ANTE EL ZAR

Avanza el grupo.
Ya está frente al palacio; una voz suena:
Dice:
Lo somos todo, nuestros brazos
Son el sostén del orbe; la existencia
De los demás reside en el esfuerzo
De estos músculos rudos que han vencido
Al hierro y al dolor: ¡somos la vida!
El porvenir depende del empuje
Que demos á la acción con nuestros hechos.
Formada está nuestra conciencia y ¡débiles!
Nuestra voz en demanda de justicia
Alzamos ante vos: ¡el poderoso
Que hoy nada puede!
Fuerzas encontradas
Nos arrastraron hasta aquí, y ahora
Sabemos, engañados y dolientes,
Que de nuevo ¡ay! al ídolo rendimos
Culto.
En el error rodamos
Una vez más.
¡Tinieblas que nos cercan,
Rayos de luz dividan vuestro vientre
Y por el cauce abierto
Echen á andar las almas con seguro
Paso por fin! ¡Abajo la mentira!
El que pide justicia es un mendigo
Ruin. El que dispone de la vida
Y su médula dobla ante el magnate
Ese es esclavo. ¡Caigan el esclavo
Y el mendigo!
Entre el tumulto
Un ruido se escuchó. Sables que en lo alto
Describían parábolas de muerte
Cerníanse sobre la altiva boca
Por la que hablaba la verdad.
Y entonces
La multitud entendió: ¡Cuando la fuerza
Quiere oponerse al verbo, es que éste triunfa!

ALBERTO GHIRALDO

TIEMPOS NUEVOS

No lo decimos nosotros, los que hace tiempo veníamos profetizando, ó, más bien, adivinando lo que acaba de ocurrir. Es la prensa burguesa de Inglaterra que acaba de pronunciarse sobre los acontecimientos de anteayer en San Petersburgo y que dice explícitamente lo que en nosotros era considerado hasta ayer un exceso de fanatismo revolucionario.

The Standard, dice: «La jornada de ayer en la capital rusa es posible que sea el principio de una de las mayores convulsiones que el mundo ha presenciado»

The Morning Post: «Ha empezado un nuevo capítulo de la historia rusa, y quizá de la historia de Europa y Asia».

The Daily Graphic: «La revolución ha recibido su bautismo de sangre y el pueblo su corona de mártir».

Y no se quiera contradecir esas opiniones con el sofisma de que Inglaterra es enemiga de Rusia y hace por aumentar la visión del peligro; si esos periódicos burgueses han tenido el coraje de hablar alto es porque ven que los tiempos nuevos se aproximan y que nada puede ya detener su marcha.

¡Grandioso espectáculo el que compone un pueblo entero, rebelado, lanzándose á la calle, dispuesto á morir para hacer valer su voluntad, para que se ponga un término á la guerra del Extremo Oriente! Es la primera vez que la historia registra en sus páginas el hecho de una rebelión nacional contra la guerra, es la primera que el pueblo rompe de hecho con la idea de patria é intenta hacer valer el derecho de disponer de su sangre.

Y de paso, séanos permitido señalar la incongruencia de un articulista que en *La Prensa*, después de confesarse amigo de los derechos del hombre, exclama:

«Creemos, sin embargo, que el momento elegido por los huelguistas y los que están soplando en la hoguera, no es totalmente favorable al patriotismo. Somos siempre partidarios del pueblo, porque creemos que la prensa independiente tiene el deber de coadyuvar á su educación, su desarrollo y su libertad; pero hay momentos históricos en que las más justas empresas deben callar ante las exigencias del patriotismo.

En los momentos actuales, hay medio millón de soldados en Extremo Oriente que combaten por el honor de las armas, por el decoro de la patria, por el nombre secular de la Rusia.

Nadie niega al pueblo ruso el derecho de pedir que tenga participación en el gobierno de su patria. Pero, el estado actual de los asuntos públicos no favorece de ningún modo el patriotismo, y el gobierno del zar se halla entre un conflicto exterior de graves consecuencias, y uno interior que amenaza dar en tierra con las actuales instituciones».

No habrá comprendido el articulista del diario burgués que precisamente es de eso de lo que se trata: de ir contra las instituciones y acabar con la horrible matanza del Extremo Oriente, sin que nadie piense en ese patriotismo, exigido á los miserables que mueren á millares, dispensable para los magnates que embarcan al pueblo mientras ellos se quedan en tierra?

El escaso criterio del periodista burgués no le ha permitido ver lo que se juega en Rusia, y por eso se atreve á censurar á la población rusa que muere para no vivir esclava!...

Harto tiempo contenida, la revolución

PEDRO KROPOTKINE 43

Memorias de un revolucionario

Desde aquella época Rusia no ha tomado parte en las exploraciones de los mares árticos. La tierra que distinguíamos, á través de las brumas subpolares fué reconocida por Payer y Weyprecht, y los archipiélagos que deben existir al Nordeste de Nóvaya Zemlyá—de lo que estoy ahora más firmemente persuadido que entonces—,están aún por descubrir.

***

En lugar de unirme á una expedición ártica, fuí enviado por la sociedad Geográfica á hacer un modesto viaje á Finlandia y Suecia, para explorar los depósitos glaciarios; el cual me arrastró por otra dirección completamente distinta.

La Academia de Ciencias rusa enviaba aquel verano dos de sus miembros—el antiguo geólogo, general Helmersen, y Frederick Schmidt, el incansable explorador de Siberia—á estudiar la estructura de esas largas cordilleras de montes, conocidas con el nombre de *åsar* en Suecia y Finlandia, y con les de eskers, kames y otros en las islas británicas. La Sociedad Geográfica me mandó á Finlandia con igual objeto: los tres visitamos la hermosa cordillera de Pungahárju, separándonos después. Trabajé bastante durante el verano: viajé mucho por Finlandia, pasando luego á Suecia, donde vi correr felices horas en la agradable compañía de A. Nordenskjöld. Ya entonces—1871—me refirió su proyecto para llegar á las desembocaduras de los ríos siberianos, y aun al estrecho de Behring, por la vía del Norte. De vuelta en Finlandia, continué mis investigaciones hasta bien entrado el otoño, y recolecté bastante cantidad de observaciones muy interesantes relativas á la glaciación del país: también pensé mucho durante este viaje sobre las cuestiones sociales; y estos pensamientos ejercieron una influencia decisiva en mi desarrollo posterior.

Materiales de importancia de todas clases, relativos á la geografía de Rusia, pasaron por mi mano en la Sociedad Geográfica, lo que me sugirió gradualmente la idea de escribir una extensa geografía física de esa inmensa parte del mundo. Mi intención era el dar una completa descripción geográfica del país, basándola sobre las ideas principales de la estructura superficial, que empecé á desenvolver en la parte correspondiente á la Rusia europea; bosquejando en aquel trabajo las diferentes formas de vida económica que debían prevalecer en cada región respectiva. Tómese por ejemplo las dilatadas praderas de la Rusia del Sur, tan frecuentemente afligida por la falta de lluvias y pérdida de las cosechas. Estas calamidades no deben ser consideradas como accidentales: ellas son un rasgo natural tan distintivo de esa región, como su posición en una vertiente Sur, su fertilidad y demás aspectos característicos; y toda la vida económica de esas praderas necesitaría organizarse en previsión de las inevitables repeticiones de tan periódicos males. Cada región del imperio ruso debería ser objeto de igual tratamiento científico, así como Karl Ritter lo ha hecho con partes de Asia en sus hermosas monografías.

Pero un trabajo semejante hubiera requerido abundancia de tiempo y libertad completa por parte del autor; pensando con frecuencia cuánto hubiera podido ayudarme en tal empresa el ser nombrado secretario de la Sociedad Geográfica. Y en el otoño del 71, hallándome ocupado en Finlandia, caminando lentamente á pie hacia la costa, á lo largo del ferrocarril recientemente construido, observando atentamente los parajes donde primero debieron aparecer las muestras inequívocas de la primitiva extensión del mar, que siguió al período glaciario, recibí un telegrama de la susodicha corporación, en el que se me decía: «El consejo os ruega aceptéis el cargo de secretario de la Sociedad». Al mismo tiempo, el secretario saliente me suplicaba encarecidamente que prestara buena acogida á la proposición.

Se habían realizado mis esperanzas; pero al mismo tiempo otras ideas y otras aspiraciones habían invadido mi pensamiento: después de meditar detenidamente sobre lo que debería contestar, telegrafié: «Gracias encarecidas; pero no puedo aceptar.»

III

Ocurre con frecuencia que los hombres se ven envueltos en dificultades políticas, sociales ó familiares, sencillamente por no haber tenido nunca tiempo para preguntarse si la posición en que se encuentran y el trabajo que realizan están en armonía con la razón; si sus ocupaciones responden verdaderamente á sus inclinaciones y capacidades, dándoles las satisfacciones que todos tienen derecho á esperar de su trabajo. Los que están dotados de actividad se hallan más expuestos que otros á encontrarse en posición semejante; cada día trae consigo nueva cantidad de trabajo, y uno se acuesta bien entrada la noche sin haber terminado lo que esperaba hacer durante la jornada, corriendo después, á la siguiente mañana, á continuar la faena interrumpida. La vida se va así pasando, y no queda tiempo para pensar, para considerar la dirección que toma la existencia; tal me pasaba á mí.

Pero ahora, durante mi viaje en Finlandia tenía el tiempo que antes me faltara á mi disposición; cuando cruzaba en mi carro finlandés de dos ruedas (*karria*) una llanura que ningún interés ofrecía al geólogo, ó cuando caminaba, con el martillo al hombro de una cueva de arena á otra, podía pensar; y en medio del indudablemente interesante trabajo geológico que traía entre manos, una idea que me atraía con mucha más fuerza aún que la geología, se elaboraba con persistencia en mi imaginación.

Vi la inmensa cantidad de trabajo que el campesino finlandés emplea en roturar la tierra y en romper el barro endurecido, y me dije á mí mismo: «escribiré la geografía física de esta parte de Rusia, y le diré al agricultor el mejor modo de cultivar el suelo. Aquí, un extractor de raíces americano sería de gran valor: allí la ciencia indicaría los sistemas mas adecuados de abonos... ¿Pero de qué serviría hablarle de las máquinas americanas, cuando apenas tiene lo indispensable para poder vivir de una cosecha á otra, cuando la renta que tiene que pagar por ese barro duro crece cada vez más, en proporción á las mejoras que introduce en el terreno? Teniendo que roer sus tortas de harina de centeno, duras como la piedra, que cuece dos veces al año, comiendo con ellas un pedazo de bacalao horriblemente salado y bebiendo un trago de leche desnatada, ¿cómo me he de atrever á mencionarle tales máquinas, cuando todo lo que puede reunir apenas basta para pagar renta é impuestos? El necesita que yo viva en su compañía, que le ayude á que sea el dueño ó el libre poseedor de la tierra que ocupa; entonces podrá leer libros con provecho, pero no ahora.»

Y mis pensamientos vagaban entre los campesinos de Filandia y los de Nikolskoye, á quienes había visto últimamente. Ahora son libres, lo que les place grandemente; pero no tienen prados. De un modo ó de otro, los grandes terratenientes se han apoderado de todos. En mi infancia, los Savokins acostumbraban á echar al campo seis caballos á pastar durante la noche; los Talkachoffs tenían siete.

Ahora esas familias no tienen más que tres cada una; y otras que antes disponían de esta cantidad, sólo cuentan con uno. ¿Qué puede hacerse sólo con un miserable caballo? ¡Sin prados no hay caballos ni abonos! ¿Cómo he de hablarles de sembrar hierba, estando ya arruinados—tan pobres como Lázaro—y aguardando dentro de algunos años serlo aún más, á causa de disparatadas contribuciones?

¡Qué felices eran cuando les dije que mi padre les daba permiso para segarla en el pequeño espacio abierto que había en su bosque de Kostino! «Vuestros campesinos de Nikolskoye son *feroces* para el trabajo», es lo que comúnmente se oía decir en nuestra vecindad; pero la tierra de pan sembrar que mi madrasta había tomado de sus terrenos, en virtud de la «ley mínima»—esa cláusula diabólica introducida por los dueños de siervos cuando se les permitió revisar la ley de emancipación—, está ahora cubierta de monte bajo, no permitiéndose á los «feroces» trabajadores cultivarla.

(*Continuará*)

rusa acaba de estallar en violencias inauditas; sus consecuencias serán trágicas, pero bien venidas sean si ellas han de aportar después una larga paz y tranquilidad.

Confiado en la *justicia de los amos* el pueblo ruso fué á la revolución, sin armas, sin nada con que responder á las cargas de cosacos y hulanos, víctima á su vez de las teorías pacíficas de Tolstoi, en vez de adoptar de lleno el procedimiento revolucionario y responder á la violencia con la violencia, al hierro con el hierro, al fuego con el fuego.

La historia dirá que la población obrera de San Petersburgo, en la jornada del 22 de enero no fué ultimada en lucha, sino asesinada á mansalva. Afortunadamente parece que la experiencia dolorosa ha abierto sus ojos pues un telegrama anuncia el asalto á un depósito de armas, á una fábrica de dinamita, y los incendios en Varsovia y Sebastopol, así como la explosión de bombas entre las filas de cosacos prueba que los obreros han decidido tomar la ofensiva.

Solo así, por medio de la violencia, más audaz y más terrible cuanto más violenta pretenda ser la represión, el pueblo hará valer su derecho. De otra manera no conseguirá más que ser llevado al matadero, sin resultado, inútilmente.

Datos oficiales dicen que los muertos fueron 3000 y 8000 los heridos de la jornada. ¡Qué gloria para ese ejército que se ha mostrado inepto y cobarde en la Manchuria, tan valiente y audaz ahora contra seres indefensos, hermanos suyos!

Víctimas sobre víctimas, sangre y más sangre! ¿qué alma tendrá ese zar Nicolás, tan gigantescamente monstruosa, que no ha podido ahogarse ya en los insondables mares de sangre derramada?

La revolución está en la calle ¿quién podrá detenerla? El abismo abierto entre el gobierno y el pueblo ruso es ahora insondable. Gorki, quizá el más profundo conocedor del alma rusa, lo ha dicho: el zar ha perdido su prestigio y la revolución continuará.

¿Quién habrá que después de leer la descripción de las horribles matanzas no se sienta contagiado del mismo espíritu revolucionario? La revolución rusa es, espiritualmente, una revolución universal en que todos los corazones toman parte.

Se renuevan exageradamente ahora, las jornadas de 1789, y como aquélla, esta revolución tiene su Dantón soberbio, ese pope Gapon, ayer desconocido, hoy encarnación palpitante del pueblo asesinado por los esbirros del zar.

Saludamos á las víctimas caídas y veamos como bajo la lluvia de sangre de sus cuerpos destrozados, se presenta más roja la aurora magnífica de los nuevos tiempos.

SESIÓN HISTÓRICA

UN CONSEJO DE MINISTROS RUSO

LA CUESTIÓN DE LAS REFORMAS EN EL IMPERIO DE LOS ZARES—PORQUÉ NO SE PUBLICÓ EL MANIFIESTO DE NICOLÁS II—LO QUE SUCEDIÓ EN LA REUNIÓN DEL CONSEJO HABIDA EN ZARKOIE SELO EL 15 DE DICIEMBRE.

Leemos en *Le Matin*, uno de los diarios mejor informados de París, fecha de Diciembre 21:

Con impaciencia febril la nación rusa había esperado el día 19, fiesta patronómica del Zar Nicolás II, fecha en la cual, según las previsiones generales, el emperador iba á dirigir al pueblo un solemne manifiesto sacando las conclusiones del vasto movimiento que, desde varios meses, reclama reformas *políticas* de la mayor importancia. (Subrayamos la palabra «política» por resultar muy floja en las presentes circunstancias N. D. L. R.)

Desde la muerte del ministro Plehve, parecía como si un soplo más liberal agitara las altas esferas rusas. El príncipe Sviatopolk Mirski dejó á la prensa una libertad hasta entonces desconocida. Se vió en todas partes surgir al instante con la más impresionante unanimidad, las ásperas reclamaciones de la más vasta nación europea, todavía privada de los derechos que nos parecen más elementales.

Se reclamó el derecho para todos los ciudadanos de manifestar su opinión, de escribirla, de trasladarse á otro lugar sin previa autorización de la policía, de reunirse libremente, etc.

Los representantes de las asambleas provinciales, conocidas con el nombre de «Zemstvos» se fueron más lejos: reunidos con el consentimiento tácito del ministro del interior, pidieron, además de estos derechos individuales, derechos colectivos, entre otros el control por el pueblo de la gestión financiera del imperio, y por fin un embrión de Constitución.

Ha sido muy grande, pues, necesario es decirlo, la decepción del pueblo al no publicarse el tan deseado manifiesto.

La ausencia de este documento es la resultante del consejo de ministros verificado en Zarskoie Selo, el 15 de diciembre, bajo la presidencia del soberano. Y esta sesión histórica, de la cual vamos á dar un relato inédito, revistió un carácter de trágica grandeza

Se trataba de determinar el tenor del manifiesto imperial y de definir la actitud de la autocracia frente á las reivindicaciones populares. Asistían á la sesión la mayor parte de los grandes duques y ministros; entre éstos, los cinco campeones de la jornada: el presidente del comité de ministros, Sr. de Witte; el ministro del interior, príncipe Sviatopolk Mirski; el ministro de hacienda, Sr. de Kokovzoff; el ministro de justicia, conde Mouravieff, y el procurador del Santo Sínodo, B. Pobiedonostzeff.

Estos últimos son los defensores absolutos del régimen reaccionario; los dos primeros preconizan con no menos ardor las reformas modernas; el ministro de hacienda había permanecido, hasta entonces, neutral

Tomó la palabra, respecto á la cuestión de las reformas, el ministro de justicia, y pronunció un gran discurso cuya idea general puede parecer bastante extraña.

Se fundó en todos los textos de leyes, úkases, decretos y ordenanzas, promulgados desde Pedro el Grande, para probar que «el zar, legalmente, no tiene el derecho de trastornar el régimen político del imperio.»

Sin darse cuenta que semejante teoría es por sí misma la negación de la autocracia, el ministro ha querido demostrar que el zar debe observar escrupulosamente las leyes de Estado existentes, siendo la monarquía autócrata la ley fundamental. El zar, por consiguiente, cometería una ilegalidad y una infracción á sus deberes, si, por su propia voluntad, modificase las bases del Estado.

Creyó el príncipe Sviotopolk Mirski poder refutarlo fácilmente. Constató que, sin embargo, el zar promulgaba todos los días nuevas leyes, y que si prevaleciese la opinión del ministro de justicia, lógicamente el emperador tendría que abandonar toda acción legislativa.

—«La cuestión, agregó, no es ésta No se trata de una discusión académica, sino de las medidas que se deben adoptar en presencia de una situación política dada Tan solo razones de oportunidad pueden guiar en este momento á Su Majestad. ¿Puede sin peligro prolongarse la situación actual? No lo creo. Vuestra Majestad se dignará resolver una cuestión esencial, y es si, los inconvenientes del «statu quo» son más graves que los inconvenientes de la introducción de ciertas reformas, tales como la abolición de los pasaportes, la libertad de la prensa, y la agregación al consejo del imperio de representantes elegidos por los zemstvos.»

Muy indeciso, el zar concedió la palabra al ministro de Hacienda. Con gran sorpresa de los asistentes, según parece, éste se afanó en demostrar las dificultades extremas en que se encontraría el gobierno, si una representación del pueblo tuviera la posibilidad de controlar la gestión de los asuntos de Estado, debiendo el control del presupuesto conducir fatalmente á restringir la absoluta libertad del soberano en cuanto á disponer de los recursos del imperio, lo que equivaldría, al fin y al cabo, á la supresión de la voluntad imperial y al reino de la demagogia.

Después de una breve intervención del Sr. Witte, quien rebatió á su sucesor y mostró la imposibilidad de continuar gobernando sin emprender vastas reformas económicas y políticas, tomó la sesión un giro dramático.

Fué, en efecto, el Sr. Pobiedonostzeff, el procurador del Santo Sínodo, el creador del sistema reaccionario é intolerante del emperador Alejandro III y el educador del zar actual, quien vino con toda energía en auxilio de los ministros Mouravieff y Kokovzoff.

Recordó que el zar no sólo es emperador, sino que es también el papa de la iglesia ortodoxa, y que su deber no ha de inspirarse únicamente en consideraciones políticas, sino esencialmente en razones religiosas.

Pues bien si el zar consintiese en abandonar la autocracia para introducir una representación de la nación ¿no resultaría decapitada la iglesia?

Y ya que la iglesia se basa en la autoridad divina, si el zar consintiese en abandonar parte de su autoridad ¿no perdería la iglesia también su autoridad? ¿No se debilitaría la religión? Y con ella, única fuente de la moral, ¿no se desvanecería la conciencia moral del pueblo? El pueblo ruso volvería á caer en la barbarie y el pecado. El abandono de la autocracia resultaría, pues, una verdadera infracción á la ley divina.

Además el soberano y papa actual detiene su poder de sus antepasados y de la gracia divina. Sería un crimen erguirse contra las decisiones del Altísimo.

Y, por otra parte, ¿cómo justificar ante sus futuros sucesores, el abandono de una institución divina, eterna por consiguiente, bajo el impulso de dificultades pasajeras?

«El emperador soberano, prosiguió declarando, tiene el deber de defender la moral y la religión, y debe transmitir á sus descendientes, su divina herencia, en toda su integridad, sin que logre disminuirla la influencia de las tendencias impías. El emperador soberano no tiene el derecho, en virtud de su calidad religiosa, de trastornar por su propia iniciativa, las instituciones que representa.»

Inmediatamente, el señor de Witte, cuya brutal franqueza es proverbial, alzó la voz para hacer la siguiente breve manifestación:

«Si se hiciese público que, legal y religiosamente, el emperador soberano está incapacitado para otorgar, de «buen grado» y *motu propio*, reformas fundamentales, parte del pueblo pensaría que, en semejante caso, éstas podrían ser obtenidas por medio de la coacción. Resultaría esto un verdadero llamado á la revolución.»

El zar no expresó ningún parecer. Más vacilante que nunca, declaró levantada la sesión... y no habló más del manifiesto.

Así terminó el gran consejo celebrado el 15 de diciembre en Tsarkoie Selo.

DE ACUERDO

Compañero director de LA PROTESTA:

La sangre que corre á chorros del pueblo ruso exige de todos los hombres de corazón sincero una protesta universal y creo que los pensadores de Buenos Aires están en el deber de asociarse moralmente al dolor de todos los pueblos que provoca la carnicería del zarismo. Ruego á LA PROTESTA si lo cree conveniente prestigie una asamblea pública para exteriorizar nuestro dolor y al mismo tiempo demostrar á la burguesía y al gobierno argentino que el anarquismo y los libres pensadores se encuentran en todas las regiones de la tierra. Me parece que el momento es sumamente oportuno para despertar al gentío indiferente por los ideales redentores, y que las conferencias y reuniones colectivas es una de las formas más propias para educar al hombre en el concepto de nuestros ideales.

TOMÁS A FERREIRA.

EL CASO DEL HOSPITAL RAWSON

Entregamos á nuestros lectores una carta que contradice nuestras opiniones anteriores sobre el tratamiento y condiciones higiénicas en el hospital Rawson.

Debemos advertir al compañero firmante que su impresión es de un caso aislado, en que él ni siquiera ha sido actor.

Advertimos también que el estado de inquietud suya, las impresiones profundas al obtener la curación de un ser querido, puede haber producido una fuerte influencia en su juicio, haciéndole mirar demasiado el caso personal, descuidando el cuadro en completo, donde seguramente no abundan los príncipes orientales...

He aquí la carta:

Buenos Aires, enero 22 de 1905.—Compañero director de LA PROTESTA: En dos números sucesivos del valiente periódico, de la semana que ayer expiró, publica usted largos sueltos sobre el hospital Rawson, valiéndose de datos suministrados por un pobre herido que, á lo que parece, no fué muy bien tratado en la sala 8ª de dicho nosocomio.

Siempre que se trate de vengar injusticias ó de protestar contra males manejos de burgueses ensoberbecidos, me agrada sobremanera que el ataque responda á la magnitud de la ofensa inferida á los desheredados de la fortuna. Pero soy un enamorado de una Diosa (pagana, por supuesto) llamada Justicia, y por ella batallo siempre, aún—pocas veces, es cierto—contra mis propios intereses

Si existe un hospital donde se atiende á los enfermos con esmero, prontitud y acierto, es el Rawson. No quiero negar que hay algún médico del tipo que Vd. describe en su suelto, ¡nó!, ni tampoco que exista algún practicante indolente, soberbio ó ignorante: sería negar la evidencia de la luz; pero de ahí á sostener que todos son cortados por la misma tijera, hay una distancia enorme, y quien tal cosa afirmara, demostraría desconocer completamente las leyes biológicas y sociológicas, que están por encima de sofismas ó sectarismos exaltados.

Mi diosa—la Justicia—no falla jamás sin oir ambas partes en litigio. El obrero Guitian ha lanzado acusaciones tremebundas contra el Hospital Rawson, ó mejor dicho, contra la sala 8ª y sus dependencias: letrinas, comedor, etc.

Indudablemente, hay mucho de verdad en la exposición que comento. Pero la culpa de las deficiencias que apunta, no es seguramente de los médicos y practicantes que prestan sus servicios gratuitamente, según tengo entendido. Hay que ir más arriba, subir la escala, para dar con la causa única, engendradora de los males que tanto ruborizan al compañero Guitian; por sus desaciertos y egoísmos, es en ella donde radica el germen de todo lo malo, de todo lo pestilencial!

* *

Soy un negador convencido; no creo en las farsas ridículas de la sociedad actual; aspiro al reinado de la igualdad, del amor, de la luz meridiana; pero no dejo de reconocer el bien donde quiera lo halle, y además soy un sér consciente y agradecido.

En condiciones bien difíciles para mí, tuve que recurrir á la caridad pública, y siguiendo los consejos del médico que la asistía, llevé á mi dulce compañera al Hospital Rawson, donde la alojaron en la sala doce. Estaba seriamente enferma, y sin pérdida de tiempo, había que practicarle una delicadísima operación. La dejé instalada, y triste, con los ojos húmedos y el corazón ansioso, me retiré del hospital, en la casi seguridad de no volver á ver á mi querida enferma, con vida.

Al día siguiente, sin haber podido pegar mis ojos durante toda la noche, fuí con paso vacilante hasta el hospital, y con la garganta oprimida y la vista nublada, pregunté por ella, por mi adorada y fiel compañera. Después de una espera de diez minutos á lo sumo, que me parecieron siglos, el español que había ido á la sala á preguntar por ella, volvió y en su lengua, que traslucía su origen gallego, me dijo: «está muy bien; ayer mismo la operaron y según dice el médico, está fuera de peligro. Mañana, jueves, puede venir á verla, de 1 á 3 de la tarde.»

El aspecto del hospital, que el día anterior me pareció tétrico, cambió: se volvió risueño para mí; y hasta el gallego portero me hizo la ilusión de un príncipe oriental.

Desde entonces han transcurrido unos 20 días. Mi compañera está en casa, completamente sana.

—Compañero: Disimule la lata; pero considere que es éste el agradecimiento de un corazón rebelde ¡sí!, pero noble, porque es sano y ama.

Suyo y de la causa:

HIGINIO VELÁSQUEZ

EN EL PUERTO

LA SOCIEDAD ARGENTINA Y EL GOBIERNO

La Sociedad Argentina de obreros del puerto, según leemos en *El Diario* de ayer, presentó al ministerio de hacienda una solicitud, pidiendo lo siguiente:

«1. Que se cite al representante de la casa R. P. Houston y Cia., y se le ofrezcan garantías para que pueda con libertad emplear el personal de estivadores de su agrado en la descarga del vapor Montauk;

2. Que inmediatamente que los anarquistas de la S. R. O. del P. boycoteen el vapor Montauk, el gobierno le facilite lanchas y carros de la nación para el transporte de sus mercaderías, garantiendo con las fuerzas nacionales la libertad del trabajo;

3. Que esta resolución sea para todos los casos análogos.»

Según *El Diario* ese pedido obedece á diversas causas, motivadas todas por la actitud de la Sociedad de Resistencia Obreros del Puerto, la cual ejerce coacción sobre los trabajadores no afiliados á ella, prohibiéndoles trabajar, y ejerciendo el boycot contra los vapores que emplean trabajadores de la Sociedad Argentina. Para prueba de su afirmación *El Diario* cita el caso del vapor *Montauk*, que no pudo efectuar sus operaciones de estiva porque empleaba obreros de la Argentina.

Sabe *El Diario* tan bien como nosotros lo falso de sus imputaciones pero, á fin de conseguir su propósito malévolo de desunir á los obreros, no pierde ninguna de las ocasiones que se le presentan, obrando con el maquiavelismo repugnante que todos le reconocen.

La S. R. O. del P. al declarar el boycot á ciertos y determinados vapores lo hace no con un fin de persecución para aquellos obreros que militan en otras sociedades, lo hace apenas como una justa represalia á la prepotencia capitalista y á la parcialidad de las autoridades, cien veces demostrada.

Frecuentes son los casos, y muchos de ellos hemos registrado en estas mismas columnas, de conflictos habidos en el puerto debido á la actitud de las autoridades, toda de complacencia para con la S. A. O. del P., al mismo tiempo que de persecución para la sociedad de resistencia. Los agremiados de esta última son blanco de las iras de los agentes de la prefectura marítima, quienes á su vez cumplen órdenes impartidas de arriba, reflejo de la voluntad de algunos patrones.

Ese odio que *El Diario* siente sin confesarlo y que las autoridades sienten y confiesan, proviene todo de que los que componen la sociedad de resistencia han demostrado tener la conciencia de su valor y de su fuerza, y no se doblan á las imposiciones ajenas. Y para dar un motivo explicable á ese odio *El Diario* presenta á los agremiados de la sociedad de resistencia como anarquistas (se entiende «peligrosos») los cuales obran movidos por «un español también anarquista.»

Estúpido y necio, *El Diario* escupe nuevamente su baba venenosa sobre los obreros del puerto, ensalzando los beneficios prestados por la Sociedad Argentina, quién á su vez reclama protección al gobierno, como si la que ésta le presta no fuera ya bastante, como si el sable de los agentes de la prefectura no fuera ya bastante para garantirles lo que nadie piensa atacar.

Saben todos los obreros que todas las provocaciones parten de los afiliados á la S. A., envalentonados por el apoyo que les presta la autoridad.

Puestos en el dilema de no poder trabajar porque ven contra ellos la fuerza brutal de la autoridad, ¿qué han de hacer los agremiados á la sociedad de resistencia? Emplear la única arma que poseen, que es el boycot, para asegurar su trabajo y poder usar del derecho á la vida.

En cuanto á lo que algunos sean anarquistas no quiere decir nada en el asunto que es puramente económico, ese no es más que un motivo para que *El Diario* continúe en su difamadora campaña contra los obreros que se burlan de sus amenazas y desprecian sus censuras.

Si el gobierno asume la actitud que tan categóricamente exige de él la S. Argentina y va á darle su apoyo en contra de las demás sociedades, es de temer que el conflicto en vez de ser apaciguado se agrave excesivamente, pues los perjudicados no dejarán que les arrebaten su único medio de subsistencia.

La actitud del gobierno, yendo á apoyar una sociedad en contra de otra mucho más numerosa y cuyos miembros se ven desde ha mucho perseguidos y maltratados, provocará graves conflictos, tal vez una huelga general, cuyas consecuencias serían gravísimas en esta época de grande movimiento exportador.

Antes de decidirse á romper ostensivamente su neutralidad, el gobierno debe meditar, por más que ya, sin decirlo, haya declarado la guerra á los agremiados á la Sociedad de Resistencia.

Esta sabrá mantener alto y digno su nombre, pese á quien pese, por más que el gobierno la persiga con sus odios injustificados.

Iniquidades y abusos en la penitenciaría

De la Penitenciaría Nacional un detenido nos escribe protestando contra la decisión de Ballvé, el cual bajo el pretexto de conservar una higiene que no existe y que no sabe hacer mantener en todo, manda cortar el cabello á todos los que se hallan en aquel establecimiento, sean ó no condenados

La higiene para Ballvé reside solo en la cabeza pues, en el pabellón de los encausados éstos están abandonados á sí mismos, privados de jabón y de todo lo demás necesario á la limpieza del cuerpo, llegando al punto de que pueden lavar ni la ropa de su propiedad.

Están alojados en celdas sofocantes por lo estrechas, sin luz artificial, ó en montón heterogéneo en los grandes salones y tanto en éstos como en aquéllos no tienen otro mobiliario que una vasija para las deyecciones, un plato de hoja de lata, una cuchara y un jarrito para agua, todo eso en medio de la mayor suciedad, de la porquería que llena esa penitenciaría que Ballvé quiere higienizar en las cabezas de los detenidos.

Es absurdo ese procedimiento y bien hacen los detenidos en protestar. La higiene de la Penitenciaría que empiece por Ballvé.

LA RAPACIDAD PATRONAL

EL CASO DEL OBRERO PATENAY

Iniciativa del "Grupo Germinal"

Compañero director de LA PROTESTA. Salud.

En el diario *La Prensa* de fecha de ayer, hemos leído en las noticias de policía, un caso acontecido á un obrero llamado Bautista Patenay, el cual ha sido víctima de la rapacidad patronal, la inconsciencia suya y de su familia, y al mismo tiempo de la criminalidad del Dr. Abel Zapata, que fué quien atendió al herido.

Hacemos constar que hemos estado hoy á la tarde en el domicilio de la víctima, y nos ha sido narrado por la viuda, lo que sigue.

El damnificado trabajaba en el establecimiento de Hugo Premi, sito Entre Ríos 1854, donde se elabora la estopa y se lava lana, industria por demás perjudicial á los trabajadores para la conservación de su salud; y debido á las clases de máquinas á manejar, las cuales son llamadas «diablo», «cardas» y «enfardador»; la primera basta con su nombre para indicar el peligro que se corre y la segunda, un cilindro con púas y que al menor descuido, aún de la persona más experta, le causa un daño irreparable; la tercera no lo es tanto, pero teniendo en cuenta la índole del trabajo, es por demás perjudicial debido á la continua nube de polvo que se mantiene en el aire, el cual es aspirado por los infelices que tienen la desgracia de ganarse el sustento para sí y su prole.

Existen también mujeres y menores aunque en pequeña escala, y son pagados los hombres de $ 1,50 á 1,80 diarios, y las mujeres y menores, ya lo imaginaréis.

La desgracia acontecida al obrero Patenay, se debe á la falta de cuidado del hermano del patrón ó á éste mismo, quien en esos momentos dirigía la manipulación de los materiales y máquinas, y no debido á estar alcoholizado el obrero, pues no bebía; sólo sí debemos hacer constar la maldad del potrono y del médico, en ocultar al individuo ae el establecimiento y *prohibir* á los miembros de su familia que trabajaban en la misma, el exponer lo ocurrido fuera de la casa, bajo pena quizás, de ser expulsados los demás, ó también bajo la promesa de alguna indemnización; y el médico? Ah! este digno discípulo de su maestro se concretó á decir según informes recogidos, que las puntadas no le harían nada y que ya era tarde, á más no se nos dice si Zapata fué quien le atendió al ocurrir el lamentable accidente ó si fué otro. Se ve hasta donde ha llegado la maldad del citado Hugo Premi y la poca ó ninguna virilidad de la mujer y sus hijos entre los que hay uno que cuenta 20 años. ¡Qué adelanto el de este pueblo! La viuda queda con nueve hijos y nos manifiesta que agradecería toda manifestación que hiciéramos en su favor; y este centro teniendo en cuenta el citado caso, ha creído conveniente celebrar un mitin de protesta el día 29 del corriente á la tarde en el local Solís 2149, para que concurran los trabajadores de las sociedades obreras, grupos, centros é individuos que simpaticen con nuestra iniciativa. La tribuna será libre sin distinción de ideas y tácticas, lo esencial es exteriorizar este hecho y poner en guardia á todos los asociados, para que empiecen de una buena vez á negarse á trabajar en aquellas labores donde ocurran desgracias como la presente sin antes hacerse responsable el industrial.

El obrero Patenay ha muerto no de tuétano, sino por la maceración del muslo á causa del mal producido por los dientes ó púas de la máquina. En mayo pasado ocurrió otro accidente, aunque no de la magnitud de éste, pero que postró en cama á otro obrero por el término de un mes.

Deseamos que el director haga pública esta noticia mañana mismo pues así contribuirá á desarrollar la propaganda para que surta efecto el mitin del domingo; nosotros lanzaremos un manifiesto invitando á todos en general, del cual se le enviarán ejemplares á esa redacción.

Saluda al director, por el grupo libertario «Germinal»—*A. Bula*.

Los accidentes del trabajo

Es seguramente, en los casos en que el obrero queda imposibilitado para ganarse el pan, por un accidente cualquiera del trabajo, que le impide continuar entregando el contingente de sus energías, cuando puede apreciarse en toda su monstruosa repugnancia la criminal frialdad del capitalismo despojado de todo impulso humanista y generoso.

El obrero si no recurre á un hospital, tendrá que morirse irremediablemente en su covacha viendo languidecer de hambre á los suyos, pero el patrón á cuyo servicio se encontraba no se presentará seguramente á aliviar esa dolorosísima situación.

Tantos y tantos casos hemos consignado en estas columnas, que ya creemos superfluo entregar al examen de nuestros lectores, otro de esos casos.

Sin embargo, expongamos el relato que nos hace el obrero José Wismen, domiciliado en calle Balcarce 1290.

Ese trabajador ha servido al contratista Carlos Lingberg, en las tareas de la estiva y se encuentra ahora postrado en el lecho, por un accidente sufrido hace poco.

Ya antes, Wismen mientras trabajaba para ese contratista en un vapor anclado frente á los Elevadores «Río de la Plata» fué apretado por una lingada de bolsas quedando en cama cerca de 3 meses, imposibilitado para el trabajo.

En ese tiempo Wismen recurrió al contratista Lingberg, obteniendo escasamente los recursos para atender á su curación y á su subsistencia, hasta alcanzar la suma de 50 pesos. Luego que el obrero estuvo repuesto volvió al trabajo, descontándosele entonces parte del dinero que durante su enfermedad se le había dado.

El 14 del corriente Wismen tuvo la desgracia de sufrir un nuevo accidente, trabajando para el mismo contratista, en el dique uno, á bordo de un vapor inglés, donde se cayó de una altura de 12 metros.

Trasladado á su domicilio, se presentó al contratista una señora, en representación de Wisman, pidiéndole ayuda pecuniaria para atender á la curación del infortunado obrero, con la promesa de que lo pagaría con su trabajo, luego de encontrarse sano. El contratista se enfureció al oir ese pedido, trató brutalmente á la señora, alegando que aún se le debía dinero de lo que había dado anteriormente.

Así las cosas, y Wismen tendrá que salir del paso si puede por sí solo ó sinó morirse, sin que nada le importe al contratista por quien expuso su vida escapando á la muerte, en dos veces, para aumentar las utilidades de aquél.

Verdaderamente, ellos no corren la misma suerte, ni tampoco los militares, ni los políticos con puestos oficiales que siguen ganando sueldos hasta después de morirse, sueldos en forma de subvenciones para las familias ú otras recompensas parecidas.

Por cualquier lado que la vida del obrero sea observada, tropezamos siempre con la triste realidad, la amenaza permanente de la miseria horrible y del mayor abandono.

¡Y todavía ha de asegurarse que el obrero está admirablemente bien en este país!

Las siguientes cantidades se encuentran en poder de Bautista Fueyo, Paseo de Julio 134, donde pueden dirigirse en forma los interesados:

Para los presos por causas sociales: de Bahía Blanca, $ 22,40; El Gordo y Manuel Baramos, 1,20; de Luján, 2,50; Faustino Mainetto, 1,00; Hernand Rouset, 1,00; publicado en LA PROTESTA del 29 de Agosto, 2,75. Total $ 30,85.

Salidas: Entregado á Luis Rodríguez, deportado de España, $ 10,00; entregado en calidad de préstamo por orden del Centro de Estudios Sociales, «La emancipación humana», 20,00. Suma de salidas, $ 30,00. Saldo á favor de los presos, $ 0,85.

Suscripción para la gira de propaganda iniciada en octubre: un cura, $ 2,50; Manuel López, 0,50. Total $ 3,00.

Para la viuda de Ruiz, víctima de una máquina en San Juan: de Gómez Mucuba, $ 36,50; del mostrador de la librería, 0,50; de Y. R. A., ciudad, 2,00. Suma $ 39,00.

Se ruega á esta señora indique á donde debe remitírsele esta cantidad.

Para las víctimas del Rosario: de Domingo Bosco (Luján), $ 1,00. Esta cantidad será remitida á E Gómez Muruba, Rosario, para que haga su entrega.

Para las víctimas de Zárate, de Domingo Bosco, Luján, $ 1.00; E. Rivera, Chacabuco, 2.50, Sociedad Obreros panaderos, La Plata, 22 40; suma 25.90.

Para la escuela que piensa fundar el grupo Arte por la vida: de Juan Forgues $ 2.00.

Para la viuda de Pérez, San Nicolás; de Francisco Siri 0.50, Manuel Antilo 0.50, A. Novile 1 00, suma $ 2.00.

Para la revista Naturaleza: de E. Rivera, Chacabuco $ 0.50.

BOYCOT A LAS CERVEZAS:

Quilmes Quilmes Boock y Cristal

COMO SE PAPAN HOMBRES

El general Mis.chenko arrengó al 7º regimiento siberiano de infantería de Krasnoiarsk junto á la aldea de Mugin, preparándolos para la muerte segura que les espera en esta lucha estéril con los siguientes palabras:

—Salud, mis bravos soldados de Krasnoïarsk. Sed bienvenidos. Vuestros camaradas del regimiento de Barnaul han trabajado bien y me han ayudado á rechazar á los japoneses que querían desalojarnos de este sitio. El enemigo ha huido ante nuestro destacamento. Es'oy convencido de que os mostraréis en la lucha á la altura de vuestros camaradas.

Y quiero advertir, ante todo, que exigiré de vosotros un servicio estricto y severo. (Y debía haber agregado: é inútil). No olvidéis que nuestro enemigo conoce muy bien estos parajes y que es un adversario ejercitado, ágil y astuto. Con tal enemigo no se puede dormir nunca, hace falta estar siempre alerta. Pero eso no quiere decir que sea invencible. Estoy convencido de que vali:ntes como vosotros (los pobres estaban todos asustados) se puede vencer á cualquier enemigo. Sólo es preciso que cada soldado cumpla concienzudamente con su deber, que no olvide jamás el juramento que hizo, que desprecie la vida y que soporte sin murmurar todas las privaciones. Sufrimos todos por el bien de la obra general. (El bolsillo del Zar). Debéis mostraros llenos de piedad y de atenciones para con el enemigo herido, desarmado ó inofensivo. Hace tres días, los japoneses dieron muerte á varios de nuestros cosacos heridos. Tal hecho es una infamia, pero no debéis vengarle. Somos cristianos, ellos son paganos.

Los soldados llenos de valor y entusiasmados por las sinceras palabras del general Mistchenko, vivaron al Zar y á la patria.

¡Así se papan hombres!

BIBLIOGRAFIA

El obrero Intelectual—En forma de revista y con material abundante y variado, apareció el órgano de la Confederación Nacional de Dependientes.

Es un progreso de la propaganda digno de aplauso y que muestra la actividad que despliegan los dependientes para llevar al gremio á una amplia concepción societaria.

El *Obrero Intelectual*, se publicaba en el Rosario á cargo del buen compañero Braulio Martínez, quien, habiéndose trasladado á esta capital, por el deseo unánime de todos los compañeros, continuará, en el que ahora es órgano de los dependientes, sus trabajos de propaganda que le valieron grandes simpatías entre los compañeros rosarinos.

Tierra y Libertad.—Recibimos el núm. 466 de «Tierra y Libertad» quincenario sociológico que aparece en Casablanca (Chile).

El Libertario.—El número 74 del valiente colega «El Libertario» de Spezia, ha llegado á nuestra mesa de redacción.

Les temps nouveaux.—El último número de «Les temps nouveaux» trae el siguiente sumario:

Le cas Syveton et l'esprit de parti, Charles Albert; *Crocs et Griffes*, P. D.; *Un cas de conscience*, John L. Charpentier; *Des faits; Derrière la Façade bourgeoise*, H. C.; *Mouvement social: France*, R. Ch., E. Guichard, Alexis Lorrain, Auguste Laforge, P. Delesalle; *Allemagne*; *Suisse*, Henry Pindy fils; *Etats Unis*, A. Klemencic; *Republique Argentine*; *Russie*, Svoboda; *Correspondances et communications*, René Froment; *Convocations*; *Petite Correspondance*; *Bibliographie.*

Aviso de Administración

Se encarece á todos los suscritores y agentes de LA PROTESTA, se pongan al corriente con la administración, pues de no hacerlo así dejarán de recibir el diario desde el primero de febrero próximo.

Advertimos á los mismos que para evitar interrupciones, toda la correspondencia de administración debe ser dirigida á nombre de Manuel Vázquez, así como giros, bonos postales cheques, etc. etc.

Avisamos á los compañeros que con esta fecha deja de ser cobrador Angel Rivas, haciendose cargo de la cobranza el compañero Carlos Balzán, quedando siempre el compañero Navia, los cuales van munidos de sus correspondientes comprobantes que los autorizan como cobradores.

MOVIMIENTO OBRERO

OBREROS TABAQUEROS

Por asuntos relacionados con el boybott á los productos de la fábrica de cigarrillos «La Fortuna», el gremio de tabaqueros invita á la comisión del mismo á una reunión que se realizará hoy, á las 7 p. m., en el local social Alsina 1196.

SOCIEDAD OBREROS HERRADORES

Se cita á la comisión administrativa de la sociedad de obreros herradores á la reunión que tendrá lugar hoy, á las 8 p. m., en el local Talcahuano 125.

Se encarece puntual asistencia para tratar asuntos de mucha importancia para el gremio.

HUELGA DE INQUILINOS

«A los inquilinos de la casa de inquilinato, Buen Orden 473.—Por la presente os hacemos saber que un grupo de veinte individuos de esta casa, reunidos todos y de común acuerdo, acordaron enviar una nota al patrón de la misma pidiendo un 30 % de rebaja en los alquileres, á quién explota parte de nuestro trabajo, por cuanto que para pagar el alquiler tan elevado de una miserable pieza, donde vivimos apiñados, tenemos que desgartar nuestras fuerzas en el trabajo ocho días, es decir, que parte de nuestro sudor se lo come el propietario, sin que éste jamás procure tener la casa en las condiciones higiénicas que se requiere, pues como sabéis hasta el agua nos falta en esta casa.

Y bien, queridos vecinos, si, como nosotros, comprendéis que este inquilinato carece de todas las comodidades necesarias que se requiere, más en este tiempo cuando los días son tan calurosos y se hace insoportable la escasez del agua y, si como nosotros, comprendéis que apesar de la poca comodidad que tenemos los alquileres son caros ¿á qué pagarlos? Huelga, pues, á los propietarios de casa, y digámosles que si ellos quieren dinero nosotros también queremos comodidades.

Que ningún inquilino, pues, pague alquiler hasta que el patrón de esta casa nos rebaje el 30 %; y la plata que tendríamos que darle á él gastémosla en comprar lo indispensable para nosotros y para nuestras familias.

¡Viva la huelga de inquilinos!—Os saluda —*El Grupo de Vecinos.*

CONSTANCIA

El Centro Cosmopolita de Trabajadores de Quilmes nos envía las siguientes líneas:

«Quilmes, Enero 22 de 1905.—Al Director de LA PROTESTA:—En consideración á los trabajos realizados por el compañero Bartolozzi, con motivo de la última huelga verificada contra la cervecería Quilmes y considerando una calumnia lo publicado por el secretario de la Unión G. de Trabajadores en el periódico *La Vanguardia*, nosotros como hombres conscientes declaramos: Que el compañero Bartolozzi en vez de ser gravoso á este centro y estar viviendo como dice Piott á costillas de este centro, se ha sacrificado por nuestra causa tanto pecuniaria como materialmente, habiendo hecho la mayor parte de los gastos por él originados por su propia cuenta.

Hacemos constar que estamos dispuestos á confirmar nuestra declaración con las explicaciones que se requieran y exijan.—Por la comisión—*Manuel Lara*, secretario.

EN LA FÁBRICA DE VIDRIOS DE AVELLANEDA

Los obreros de la fábrica de vidrios de Barracas al Sud, han abandonado el trabajo porque el patrón quiso obligarlos á trabajar 9 horas diarias cuando ya había concedido la jornada de 8.

Este mal proceder de los patrones va cundiendo rápidamente y se hace indispensable que los obreros adopten una muy enérgica actitud parara poner una barrera á semejantes atropellos del capital.

IMPRENTA «ROMA» (EN BELGRANO)

El patrón Mani, dueño de la imprenta «Roma», situada en la calle Cabildo 2262, (Belgrano ha hecho víctima á su personal de una mala jugada, muy frecuente entre esa gente que prospera valida de mil matufias y engaños de toda naturaleza.

El aludido patrón había concedido la jornada de 8 horas y las demás condiciones que se le impusieron en la última huelga del gremio, cumpliéndolas hasta el domingo en que sin aviso previo despidió á todo el personal.

Obreros de la imprenta Gallarini vinieron á reemplazar á aquéllos, aceptando horarios y jornales que al patrón se le antojó imponer.

Los obreros despedidos han resuelto emprender enérgicamente la tarea para conseguir que el patrón no se burle de ellos.

FABRICA DE CRISTALES BISELADOS DE GALI

Exigiendo que sea despedido el corredor Miguel Kent, cuya conducta, grandemente abusiva con los obreros, ha levantado generales indignaciones, se declararon en huelga los obreros de la fábrica de cristales biselados de Eugenio Gali, situada en calle Cuyo 1157.

Hoy dos obreros de la fábrica que pasaban á media cuadra de la fábrica, fueron reducidos á prisión, por orden del patrón que los hizo trasladar á la comisaría sin que existiera el menor motivo para ello.

El movimiento promete obtener un inmediato triunfo, pues ningún obrero quiere ir á trabajar á esa casa, donde se dan tan malos tratamientos á los trabajadores que todo el gremio está interesado en extirparlos por completo.

BOYCOT Á «LA FORTUNA»

He aquí el manifiesto que referente á este boycot acaba de lanzar la sociedad general de tabaqueros:

«Compañeros y ciudadanos: Una vez más nos vemos obligados á solicitar vuestro generoso apoyo en defensa de humildes y honrados obreros y obreras y para castigar la soberbia mala fé y humanidad capitalistas.

No ha mucho los obreros y obreras de la cigarrería La Fortuna, consiguieron después de algunos días de huelga la jornada de 8 horas y un pequeño aumento en la mano de obra; á los pocos días de haber vuelto estos al trabajo el propietario de la casa, José M. Busto y Cía., según se dice hombre bruto y odioso, empezó á violar lo pactado, pues, exigió, por mero capricho, que las obreras empaquetadoras de cigarrillos pusiensen las estampillas á los paquetes en forma distinta de lo que hacían antes y aplicar á cada caja dos broches más de lo usual, cosa que aumentaba considerablemente el trabajo de estas obreras.

No contento con esto, indujo á una infeliz obrera á traicionar su propia causa y servirle de instrumento, pues la hacía trabajar más de las ocho horas, expresamente, según se supo después, para provocar un conflicto y poder despedir así á los obreros y obreras que con entusiasmo habían luchado por el triunfo de la huelga.

Indignados éstos al enterarse de la mala fé y ruindad de José M. Busto y Cía., se le apersonaron y le recordaron lo pactado, pero éste enfurecido les contestó que en su casa mandaba él y al que no le gustaba hacer lo que él mandaba podía retirarse. Ante tan brusca contestación los obreros y obreras todos se declararon inmediatamente en huelga. En el mismo momento José M. Busto y Cía. hace entrar á la policía en sus talleres ordenándole que condujera á la comisaría con las cadenas á las obreras.

En vano se recurrió á todos los medios conciliatorios para poner fin al conflicto: José M. Busto y Cía. dice que ha de matar de hambre á sus obreros.

La osadía de ese señor ha llegado hasta no permitir la entrada á los obreros para sacar las ropas que tenían en el taller y amenazándolos con mandarlos presos si es que insistían en querer entrar.

Valiéndose de algunos traidores y de elementos estraños al gremio la casa elabora hoy cigarrillos y tabacos, tal vez en una forma poco conveniente para la salud de los fumadores.

Las marcas de la casa que la sociedad general de tabaqueros, maquinistas Bonsak y afines á los Bonsak, han boycoteado y que ningún obrero consciente y ciudadano honrado debe fumar son las siguientes:

«Caras y Caretas», «Fortuna» de 20, «Fortuna» de 10, «Lanceros», «Gan Siete», «Soldado», «Guachito», «Patriotas», «Flor», «Gloria», «Pectorales», «Bandera», «Río Novo», «Americanos» y tabacos empaquetados que son los siguientes:

«Virginia especial», «Alemán», «Negro habra» y «Francés».

Trabajadores y ciudadanos, boycotead los productos de la fábrica de tabacos La Fortuna y haréis obra digna y humana porque contribuiréis al triunfo de la justicia y la equidad.—*La Sociedad General de tabaqueros, maquinistas Bonsak y afines á los Bonsak.*

COCINEROS, PASTELEROS Y ANEXOS

Los gremios de cocineros, pasteleros, carameleros, mozos y ayudantes de cocina, que forman la Federación Gastronómica, celebrarán mañana 24 del corriente una asamblea general extraordinaria en el salón del Bon Marché, Florida 777, al objeto de prevenirse contra el lazo que los dueños de hoteles, restaurants, confiterías etc. tratan de tenderles.

Hablará Cuneo y Foschelli.

SOMBREREROS

Celebrarán asamblea general extraordinaria el jueves 26 del corriente á las 8 de la noche, en la secretaría Solís 2149.

Se tratará la siguiente orden del día: 1.o Lectura del acta anterior; 2.o balance del 4.o trimestre de 1904; 3.o nombramiento de la comisión administrativa; 4.o nombramiento de un secretario rentado; 5.o asuntos varios.

Se avisa que la reunión se llevará á cabo con el número de socios que concurra pues es esta la tercera convocatoria que se hace. A los que no asistan se les dará por conformes con lo que se resuelva.

PANADEROS

El gremio de obreros panaderos en una numerosa reunión celebrada el día 22 de enero en la calle Cuyo 1481 (salón Ocarinisti) resolvió dar una conferencia pública para el día 29 del corriente é invitar á ella á los delegados de la Federación O. R. Argentina y á la compañera Virginia Bolten. A más de esto resolvieron acoger en el seno de las sociedades á los compañeros del gremio que se encuentran trabajando en la panadería La Princesa, siempre que estos compañeros se comprometan á no volver á la mencionada casa hasta que dicho propietario no abone los gastos que ha ocasionado el boycot y se comprometa á respetar á los obreros de la sociedad. Esta resolución fué tomada por la mayoría de los trabajadores de este gremio.

SOCIEDAD OBREROS ESCOBEROS

Ha resuelto declarar la huelga general del gremio hasta conseguir las mejoras que en el pliego de condiciones han sido formuladas.

La secretaría estará abierta todos los días de 8 á 11 a. m. y de 1 á 6 p. m.

La sociedad se reúne en asamblea todos los días á las 3 de la tarde.

CARPINTEROS Y ANEXOS

Habiendo recibido un telegrama de Montevideo donde se ha declarado la huelga general del gremio de Carpinteros y Ebanistas; esta sociedad pide á todos los compañeros de esos dos gremios que no vayan á traicionar la causa de sus hermanos que es la suya propia.

Al mismo tiempo se hace saber á todos los carpinteros que se hallen sin trabajo que pueden pasar por la secretaría, calle Lorea 764, donde se reciben pedidos de oficiales para las casas que han acordado el horario de 8 horas y cumplen con el compromiso celebrado entre obreros y patrones.

SANTA FE

CONSTRUCTOTES DE CARRUAJES Y CARROS

El pliego de condiciones presentado á los constructores de carruajes y carros de aquella ciudad, pidiendo mejoras en el jornal y las ocho horas de trabajo fué aceptado por las casas de Pedro Galuzzi y José Barreiro, negándose á ello la de Pedro Baragiola, por cuyo motivo la huelga continúa en esta última casa.

Sabiendo que se habían solicitado obreros en el Rosario y en esta capital, los obreros huelguistas hacen un llamamiento á los compañeros para que no vayan á trabajar allí, probando su solidaridad.

JUNIN

Varios trabajadores de los talleres del ferrocarril Buenos Aires y Pacífico, instalados en Junín, nos exponen las muchas vejámenes á que son sometidos actualmente, pretendiéndose agobiar á los obreros con nuevas ignominias y explotaciones como represalia por las rebeldías á que éstos se entregaron últimamente.

A esa causa se debe que muchos buenos obreros, que tenían de 6 á 15 años de estadía en los talleres, poseedores de una gran competencia en sus trabajos, han tenido que retirarse, buscando ocupaciones en otras partes.

Sometidos á la preponderancia de jefes y capataces que tienen gran odio concentrado contra la altivez y la conciencia demostrada por los obreros, hombres que frecuentemente obran bajo las inspiraciones del Whisky, la vida del trabajador, en esos talleres empieza á hacerse insoportable.

En pocos días han abandonado los talleres 11 obreros mecánicos y herreros que no querían soportar más todas las humillaciones á que se les someten, llevando mil rencores contra el capataz, mister Dewits, un bárbaro que se había convertido en un implacable verdujo.

CRONICA

Por la verdad

El obrero Alejandro Noseda, nos escribe pidiéndonos hagamos público que está dispuesto á concurrir á cualquier reunión á que se le invite para destruir los cargos que se le hacen en un manifiesto dirigido al gremio de licoristas y á los que hace alusión *La Vanguardia* en su último número.

Accidentes

En los depósitos de las Catalinas, una carretilla apretó la mano derecha al peón José del Turco, fracturándole varios dedos.

La Asistencia Pública le hizo la primera cura, enviándolo después á su casa, calle Bolívar 1361.

—En la calle Montevideo casi esquina Juncal, ocurrió ayer tarde un accidente que bien pudo tener gravísimos resultados, á no ser la feliz coincidencia del poco tráfico que circula por esa cuadra y más que todo por el fuertísimo aguacero, que fué el único causante del accidente.

En lo más recio del aguacero, se cortó un hilo del teléfono, yendo á caer sobre el cable del tranvía eléctrico del Anglo Argentino en el momento que pasaba un carruaje, tocando el extremo del alambre sobre el pobre jamelgo, que cayó muerto instantáneamente, salvándose milagrosamente el pasajero y el cochero que guiaba el vehículo.

A poco cruzó la calzada en sentido inverso un carruaje de alquiler, cuyas cabalgaduras no tardaron en seguir la suerte del caballo que había sido fulminado por la electricidad, momentos antes.

Como se ve, en ambos casos no acaecieron felizmente desgracias personales.

Hallazgo de un cadáver

En la avenida del Campo y vía del tranvía Rural á vapor, jurisdicción de Flores, fué hallado esta mañana el cadáver de un obrero cuya identidad no ha sido comprobada aún.

El cadáver presenta la cabeza y los brazos completamente destrozados, presumiéndose que haya sido pisado por las ruedas de un coche de la citada empresa.

Delicias de la ciudad

Uno de los muchos encantos higiénicos que la capital presenta es sin duda el conventillo y cochería de la calle Catamarca y Cochabamba, focos peligrosos de infección que han llegado á alarmar justamente al vecindario obrero de las inmediaciones.

Personas que habitan á inmediaciones de esos establecimientos insalubres, nos aseguran que en pocos días se han producido quince casos de viruela, entre ellos una señora que estaba en cinta, en que tuvo que intervenir la Asistencia Pública para trasladarla á la Casa de Aislamiento, á efecto de operarla, por ser opinión del facultativo que el feto estaba muerto en el vientre de la variolosa y para salvar á ésta era necesario hacerle sin pérdida de tiempo la operación que el caso requería.

Cámara de trabajo

El domingo inaugurarase el local de la cámara de trabajo en uno de los departamentos del Bon Marché, con frente á la calle Florida.

Las oficinas de la cámara estarán abiertas desde las 7 a. m.

El correo en Escobar

Una formal denuncia se nos hace del pésimo servicio de correos en Escobar, pueblo de Buenos Aires, donde la correspondencia corre la peor suerte, llegando hasta ser fiscalizado su contenido.

Así, los ejemplares de LA PROTESTA, que van á ese pueblo, son detenidos por varios días y esto, cuando á los empleados se les antoja entregarlos á sus destinatarios, que, en la mayoría de los casos, los eliminan sin ningún escrúpulo.

Pero es el caso que la correspondencia también es sometida á ese procedimiento, siendo múltiples las quejas del vecindario por pérdida de cartas ó retraso enorme en el reparto.

La protesta de los numerosos damnificados, no tardará en presentarse á la dirección del correo.

Administrativas

El gobernador del Chaco ha comunicado al Dr. Castillo que ha llegado á Resistencia el profesor E. M. Baxter, comisionado por empresas particulares para estudiar las condiciones del territorio para el cultivo de plantas industriales. El profesor Baxter se ha manifestado gratamente impresionado del examen hecho de las plantaciones de algodón.

—En Europa se ha constituido una sociedad para hacer el viaje en automóvil de Mendoza á Los Andes. El empresario Rusiñol ha telegrafiado ayer al Dr. Terry que salía de Mendoza á Los Andes en viaje de ensayo.

—Gonzáles tiene redactada un proyecto que en mayo enviará al congreso reformando la ley vigente de justicia de paz de la capital,

Según el proyecto, los jueces de paz serán letrados.

—Se ha nombrado cónsul en Odessa á Alberto A. Freplin y en Las Palmas (Canarias) á León Bravo.

—Por considerarse comprendido en la ley de jubilaciones envió su renuncia el gobernador del Chaco, coronel Luzuriaga.

Fiesta campestre en Victoria

Prosiguen adelante con gran actividad los preparativos para la fiesta campestre que el domingo 5 de febrero, debe realizarse en Victoria, por iniciativa de un grupo de compañeros.

Numerosos elementos que contribuyen al realce de la fiesta han sido asegurados, contándose con buena música y un interesante programa en conferencias y recitaciones de propaganda.

El paraje elegido es de los más atrayentes, poblado de corpulentos árboles y á la orilla del río

Muchas familias obreras prometen concurrir, dándose desde ya, como asegurado, el éxito del festival.

Las entradas se encuentran en venta en la librería de LA PROTESTA.

Un pedido

La Unión Cosmopolita de Obreros Cerveceros, ruega al que posea algún libreto del drama *Abismos ó Los vampiros del pueblo*, y quiera prestarlo ó venderlo, diríjase á cualquier hora al domicilio del secretario, Suárez 1871.

Vacaciones

Permanecen aún en Mar del Plata los ministros de obras públicas y relaciones exteriores.

Se supone que mañana estarán de regreso, para atender el servicio administrativo de las reparticiones á sus cargos.

Pero estas suposiciones no son más que rumores y aun en último caso, si regresaran tal vez no se les viera por las reparticiones que tienen dichos señores á su cargo.

Procedimientos policiales

El domingo en la noche, al retirarse la concurrencia de la función que en el salón Progreso de Almagro se había representado, varios compañeros fueron detenidos, entre ellos, Antonio Gavini, Roco y Colombo.

Gavini hacía dos días que se encontraba convaleciente de una grave enfermedad y su estado de postración física, no impidió que los pesquisas le trataran brutalmente, insultándosele y amenazándosele con rebencazos por haber pedido se le permitiera tomar un poco de agua.

La insolencia de que hacían gala los esbirros no fué aminorada en todo el camino hasta que se dejó á Gavini y sus compañeros encerrados en uno de los calabozos de la policía.

Estas prisiones no tienen motivo ostensible alguno y son una imitación bastante exacta de lo que en Rusia ocurre hasta ahora.

La tormenta de ayer

A consecuencia de la tormenta, se cortaron varios hilos telefónicos en la calle Juncal y Montevideo, que cayeron sobre los cables eléctricos del tranvía Anglo-Argentino, los cuales al contacto causaron la muerte de tres caballos de dos coches de plaza, salvándose milagrosamente los conductores y pasajeros.

En el centro de la ciudad hubo rotura de cristales, y los palacios públicos, á fin de ponerlos á salvo de las iras de la tormenta de la tarde, recurrieron en busca de amparo, no de las autoridades, sino de los pacíficas é inofensivas persianas...

Pro-Higinio García

El balance de la función realizada el 15 de Enero de 1905, en el salón del Orfeón Español, á beneficio del compañero Higinio García, ha dado el resultado siguiente:

Entradas: 311 plateas vendidas á 50 centavos, $ 155 50; 27 palcos á 2.50, 67.50.—Total: $ 223.00.

Salidas: Salón con ventilador, $ 95 00; artistas 37.00; atrecería, 15.00; sastrería, 20.00; permiso municipal, 6 50, pianista, 8.00; peluquero, 8 00; programas (3 000), 10.00; entradas de platea (600) y palcos (27), 4.00—Total: $ 203.50.

Lista del Centro «Amor» á cargo del compañero Berreta, $ 4.00; otro compañero 50 centavos, 4.50; donados voluntariamente por algunos compañeros, 12.00.

Resumen: Entrada, $ 223.00; salida, 203.50 —Beneficio de la función, 19.50; lista de suscripción, 4 50; de la conferencia, 12.00; por los compañeros del Centro, 4 00.—Total: $ 40.00.

En el río

Ayer á las 3 y 1/2 de la mañana, el personal de la prefectura que andaba en busca del cadáver del contramaestre Rigante, lo encontró cerca del antiguo faro que queda fuera de los malecones exteriores, en cuyo sitio tuvo lugar el domingo á la tarde el accidente que ocasionó la muerte de dicho empleado.

La prefectura marítima teniendo en cuenta los servicios prestados por el extinto en la repartición desde hace cinco años, que en su modesta esfera dice han sido buenos, resolvió hacerse cargo del entierro y demás gastos, velando el cadáver en la oficina de la ayudantía, donde Rigante era muy apreciado por sus superiores y subalternos que lamentan su desaparición ocurrida de un modo tan trágico como inesperado.

Se dice que el cadáver ha quedado muy agradecido á la prefectura...

MARITIMAS

ALTURA DE LA MAREA—El semáforo del Riachuelo marcó ayer las siguientes variaciones:

A las 6 a. m., 22.4 pies; á las 8, 21.8; á las 10, 20; á las 12, 20; á las 2, 19; á las 4, 19; á las 5 20; á las 6, 20.

DIRECCIÓN DEL VIENTO—Sopló viento norte de 6 a. m., á 10; NE., de 10 á 2 p. m.; NE., de 2 á 4; N; de 4 á 5; S. O., el resto del día.

VISITA DE SANIDAD—Vapor inglés Atlantic, de 1915 toneladas, capitán Penvilt Macker, de Glasgow, el 20 de diciembre, con carga general á la orden.

—Vapor inglés Pkipsea, de 1934 toneladas capitán Jackson, de Sunderland, el 23 de diciembre, en lastre, á L. Dreyfus.

Barca noruega Gratia, de 1475 toneladas capitán Edwardson, de Gulfport, el 23 de noviembre, con madera, á Chiesa Hnos.

Vapor inglés Reptoman, de 2090 toneladas, capitán Yones, de Cardiff, el 24 de diciembre, en lastre, á L. Dreyfus.

Vapor inglés Olimpic, de 1399 toneladas, capitán Hall, de Perá, el 22 de diciembre, en lastre, á Von Freeden.

Barca noruega Otra, de 1199 toneladas, capitán Refones, de Tandonsae, el 23 de noviembre, con madera, á la orden.

Barca inglesa Edna M. Smith, de 736 to-

neladas, capitán Rio, de Montevideo, el 20 de enero, con madera, á la orden.

Vapor inglés Zingara, de 2211 toneladas, capitán Webber, de Cardiff, el 22 de diciembre, con madera, á Bullmann.

Vapor francés Amiral Courbet, de 2457 toneladas, capitán Chavanne, de Dunkerque, el 18 de diciembre, con 143 pasajeros y carga general, á Dalón.

Vapor inglés Claremont, de 2470 toneladas, capitán Turner, de Sunderland, el 21 de diciembre, en lastre, á L. Dreyfus.

Vapor inglés Horsa, de 1900 toneladas, capitán Ostergard, de New Castle, el 22 de diciembre, en lastre, á J. R. Williams.

Vapor austriaco Deak, de 1388 toneladas, capitán Ambrosi, de Génova, el 9 de diciembre, con 1 pasajero, en lastre, á J. R. Williams.

Vapor inglés Jearby, de 1665 Toneladas, capitán Goldswoolh, de New Casthle, á Bugge With.

MOVIMIENTO DEL PUERTO—Entradas: Vapor inglés Dundonian, de la Plata, en el dique 2, á cargar.

Barca Noruega Voluta, de la rada, en el Riachuelo, á descargar.

Vapor inglés Harroviar, de Amberes, en el dique 3, á descargar.

Vapor francés Amiral Courbet, de Dunkerque y escalas, con pasajeros y carga, en el dique 3.

Barca italiana Giuseppino, con carga, en el Riachuelo.

Vapor argentino Vilna, de Paranaguá, con yerba, en la Boca.

SALIDAS:—Vapor inglés Dundoman, del Gran dock, en el puerto, á completar el cargamento de cereales

Vapor alemán Wolfsburg, del dique 2, para San Nicolás, á descargar.

Vapor inglés Glendevon, de la dársena Sud, para La Plata, á cargar.

ESPERADOS HOY—Vapor inglés Khorazan, de Amberes, con carga general, en el dique 1.

Vapor inglés Goyerry, de Newport, con carbón.

Vapor austriaco Desk, de Génova, con carga general.

Vapor inglés Yearby, de New Castle, en lastre.

Vapor inglés Atlantic, de Glasgow, con carbón.

Vapor inglés Zodiac, de Amberes y Londres, con carga general.

Vapor italiano Esemplare, de Génova, con carga general.

A SALIR—Hoy: Vapor inglés Aberfeldy, del Riachuelo para el Rosario, á cargar.

—Barca inglesa Alese Black, de Barracas, con huesos, para Filadelfia.

Vapor inglés Beacon Grange, de la dársena sud, con frutos, para Londres.

Vapor francés Colonia, para Amberes, con carneros en pié y frutos.

Vapor argentino Médanos, para Mar del Plata, con pasajeros y carga.

EN VIAJE—Vapor francés Les Alpes, saldrá hoy de Marsella para este puerto, con pasajeros, carga y correspondencia.

Vapor argentino Presidente Roca, en viaje de Buenos Aires para la costa Sud con pasajeros, carga y correspondencia, llegó ayer á Punta Arenas.

Vapor alemán Cap Frio, salió ayer de Southampton para este puerto, con correspondencia, pasajeros y carga.

Vapor italiano Regina Margherita, en viaje de este puerto, con pasajeros, carga y correspondencia llegó á Barcelona el 22 y el 23 á Génova, sin novedad.

Vapor inglés Thames, en viaje de este puerto para Southamplm. con pasajeros, carga y correspondencia, salió el 22 de Pernambuco.

A MONTEVIDEO LLEGARON AYER—De Antofasta, el Elmbrach, de Guayaquil, el Poplar Brauch; Cluden, de Cardiff; Barry y Belter, de Nueva York.

SE ESPERAN HOY: Vapor italiano Sardegna, de Génova; vapor inglés Harrovian, de New port, vapor inglés Rustington, de Baltimore; vapor inglés Highland Lassie, de Swausea; vapor español P. de Satrústegui, de Génova y Cádiz.

VAPORES DE LOS RIOS—*Esperados hoy:*—Venus y Colombia de Montevideo.

Salen hoy:—Colombia y Venus, para Montevideo.

Helios, para el Salto y escalas.

Se esperan hoy:—Eolo y Golondrina, de Montevideo.

Júpiter, de Concepción del Uruguay.

Salen mañana:—Eolo y San Martin, para Montevideo

Rivadavia, para Concepción del Uruguay.

María Manuela, hasta las Palmas.

Luna, para el Carmelo y escalas.

A DIQUE SECO—Del dique 4, pasó ayer á dique seco la fragata argentina «Presidente Sarmiento».

Vapor inglés Durndale, salió de dique seco, y entró en el dique 2.

FALLECIMIENTO—El comandante del vapor italiano Ducca di Galliera, dió cuenta á la autoridad marítima, que durante la travesía de Montevideo á este puerto, falleció á bordo el pasajero de trecera clase Francisco Orjano, italiano, de 42 años, casado.

Los agentes del vapor se hicieron cargo del cadáver.

CORRESPONDENCIA—Mañana es esperada la correspondencia que conducen los vapores Sardegna y P. de Satrústegui, de Europa.

Mañana á la 1 p. m. se despachará la balija del vapor Cap. Ortegal, para Madeira y Europa, y la del Ducca di Gallera, con destino al Brasil, Canarias y Europa.

Veladas y conferencias

Pró "La Protesta"—El día 5 de febrero en la calle Piedras 524, en el Orfeón Español, el Centro Amor, dará una conferencia libertaria, poniéndose en escena el drama en tres actos de Joaquín Dicenta, titulado «El señor feudal» y el juguete cómico de Gorriz y Gonzalmo, titulado «Gratis á los pobres».

El producto de estas representaciones será destinado á LA PROTESTA.

EN EL VORWARTS—El sábado 11 de febrero tendrá lugar en el salón «Vorwärts», Rincón 1141, una función, baile y rifa dada por la Unión Pintores de Buenos Aires. Esta función será dada conmemorando el 1º aniversario de la fundación de la sociedad, y los fondos destinados á beneficio de la Biblioteca Social. El programa será el siguiente: Primero: «Hijos del Pueblo» por la orquesta; después apertura por el compañero F. Mella y en seguida se pondrá en escena por segunda vez el drama social en dos actos original del compañero F Mella, titulado «Sol y sombra»; conferencia por la compañera Virginia Bolten. El coro de la sociedad Cataluña Abant cantará el Himno Republicano. El número seis está constituido por la representación de la comedia titulada «Autor Moderno», después sorteo de la rifa y por último el baile familiar.

Es de esperar que el éxito corone este esfuerzo de los compañeros de la Unión Pintores de Buenos Aires.

La entrada para hombres será un peso, y señoras y señoritas, gratis.

La función no se suspende por mal tiempo.

LA GUERRA

¿Cuando acabará esto? ¿Cuando llegará el día en que los hombres reflexionen y digan á los que le engañan: Id vosotros mismos, Zares y Mikados crueles, ministros obispos, sacerdotes, generales, periodistas, agentes de negocios; acudid vosotros á poneros bajo la lluvia de los obuses y de las balas; cuando nosotros no queramos ir no iremos; dejadnos trabajar, fabricar, construir en paz, vosotros parásitos, procuraos el sustento.

¡Y sería tan natural decirlo ahora, cuando millares de pechos están exhalando sollozos, sollozos de mujeres y de niños!

La mayor parte de los reservistas saben leer, y, por lo tanto, no ignoran lo que es el Extremo Oriente; saben que esta guerra se ha emprendido, no para obtener una ventaja determinada necesaria al pueblo ruso, sino para apoderarse de territorios extranjeros.

Saben ó deben saber que se les desollará, porque los japoneses poseen las máquinas de destrucción más perfectas, mientras que nosotros no las tenemos, porque las autoridades rusas que envían á la muerte no se han ocupado de armarse á tiempo de máquinas iguales.

Sabiendo todo esto, lo más natural sería decir:

«Id vosotros que habéis iniciado la guerra: vosotros, los que necesitáis de ella y los que la creéis justa, id á colocaros ante las balas y las minas de los japoneses, nosotros no iremos, porque, no solo no necesitamos de la guerra, sino que no podemos comprender siquiera qué utilidad puede reportar».

. . . .

Hace días he encontrado á un reservista que, acompañado de su mujer, acudía al llamamiento. Iba ligeramente borracho. El rostro de su esposa estaba bañado en lágrimas.

Al verme me dijo:

—Adios, Lev Nicolaievich. Me mandan al Extremo Oriente.

—¿Vas á guerrear?

Reflexionó un instante.

—Si ¿pero cómo hacer?.... ¿A donde ir?

He visto que me había comprendido: que la acción para que le habían convocado era una mala acción.

¿A donde ir? Tal es la expresión exacta del estado de alma que en el mundo oficial y periodístico se traduce por esta fórmula: «Por Dios, por el Zar, por la Patria.»

Los que van á los dolores y á la muerte, dejando á sus familias sin pan, dicen lo que sienten: «¿A donde ir?» Aquellos que se sienten al abrigo de sus palacios lujosos, dicen que todos los rusos están dispuestos al sacrificio de su vida por su soberano adorado, por la gloria y la grandeza de Rusia.

LEÓN TOLSTOI.

Correspondencia de Administración

E. G. Muruba—Rosario.—Recibimos carta, anotamos donativo dos pesos de Juan Cámera y 4 pesos entregados por Julia Oreglia y Cirila Inleña, suma ésta perteneciente al antiguo Grupo de mujeres Libertarias y de la que éstas compañeras eran depositarias; con 6'89 anteriormente mandados suman 10.89 pesos.

Ignacio Altuma—Pigué —Enviamos diario, el pago es adelantado.

E. Marroco—San Nicolás.—Recibimos 12 pesos anotamos suscripciones, va carta.

Suscripción á LA PROTESTA

ADELANTADA

CAPITAL		INTERIOR		EXTERIOR	
Un mes	$ 1.20	Un mes	$ 1.50	Trim. oro	2.00
Trimestre	3.50	Trimestre	4.00	Semestre	4.00
Semestre	6.50	Semestre	7.50	Año	7.50
Año	12.00	Año	14.00		

Número suelto en la capital 5 centavos
En las provincias 6 centavos

Déficit de LA PROTESTA

Donativos de las sociedades, grupos y compañeros para cubrir el déficit de LA PROTESTA:

MES DE ENERO

CAPITAL	
Francisco Denambride	5.00
Sociedad Escarpinistas	6.00
S. Isidoro	5.00
Tomás Mazo	2.00
Sociedad Escultores Moldeadores y Anexos	5.00
Sociedad Picapedreros	5.00
Manuel López	2.00
Sociedad Sombrereros en general	20.00
M. F. González	5.00
J. Alberto Castro	5.00
Alfredo Iglesias	5.00
Alberto Ghiraldo	5.00
Nicolás D'Ambrosio	5.00
Pedro Angel Zavalla	5.00
Servando Rivero	2.50
Carlos García	2.00
J. Sánchez	2.00
Manuel García	2.00
Amaranto T. Rivero	2.00
Lago	5.00
A. Carrara	3.00
Un ácrata	5.00
Sociedad Alpargateros Unidos	5.00
Atilio Bosio	2.00
Sociedad Obreros Zapateros, sección cosido á mano	5.00
Angel Torreta	2.30
J. E. Damestoy	2.80
José Troitiño	1.00
Peregrino Cazal	2.00
Sociedad Fideeros	5.00
Fidel Pose	1.50
Sociedad de Tabaqueros	1700.00
J. M. Galindez	2.00
J. L.	2.00
Sociedad Obreros del Puerto	20.00
José Puga	4.00
Francisco Prastioli	1.00
Lista núm. 1 á cargo de Mazorati	5.60
SANTA FE	
Sociedad Oficios Varios	5.00
ROSARIO DE TALA	
C. Usandisaga	10.00
Un vasco	1.00
ROSARIO	
Centro Unión Obreros Panaderos	5.00
Grupo Libertario	20.00
ARRECIFES	
Vitaliano Pallota	2.00

NOTA:—En esta lista aparecen únicamente las cantidades ya percibidas.

CORREO

Antonio Guillón, Joaquín Salut, José M. Vidal: cartas.

Elizardo Fariña—Le desea hablar Barra, hoy, á las 8 de la noche. en Moreno 2062.

Salón Ocarinisti Italiani - Cuyo 1418

GRAN FUNCIÓN POR EL CUADRO FILODRAMÁTICO GERMINAL, Á BENEFICIO DE LA PROTESTA Y DE LA BIBLIOTECA DEL CUADRO, EL DÍA 28 DE ENERO 1905, Á LAS 8 30 P. M.

Programa

1—HIJOS DEL PUEBLO, por el Orfeón Libertario;
2—Conferencia por el compañero Arturo Montesanos
3—El drama social en 4 actos de Martin Dedeu:

El pecado es la miseria

4—El monólogo en verso del compañero Alfonso Grijalvo, HÉROE IGNORADO, por Manuel Velasco;
5—El juguete en un acto, en prosa y verso de Javier de Burgos, titulado:

El novio de doña Inés

Entrada general con asiento: 60 centavos

NOTA—Las entradas se venden en la imprenta de LA PROTESTA, Córdoba 850, en la calle Lavalle 1416 y en la boletería la noche de la función.
No se suspende la función por mal tiempo.

Oferta de trabajo

OFICIALES PINTORES, SE NECESITAN, EN la sociedad Pintores, Junín 462, de 8 á 10 p. m.

HERRERO DE OBRAS, COMO CAPATAZ, necesito: Canning 1316.

OFICIALES ZAPATEROS DE SENORA Y niña se precisan: Humberto I 1186.

MEDIO OFICIAL Ó APRENDIZ ZAPATEROS se necesita, Yapeyú 283 (Almagro).

Pedido de trabajo

VENTURA PEREIRA, se ofrece como cobrador de sociedades obreras, sean ó no de resistencia. Dirigirse: Victoria 1131.

SE OFRECE UN OFICIAL ZAPATERO DE fino, cosido y á máquina. Arquímedes Franco, San Juan 1859.

APRENDIZ TORNERO se ofrece con competencia de casi un año de práctica. Ocurrir á la calle Andes 888, pieza 11. E. S. T.

MUCHACHO FORMAL DE 18 AÑOS CON buenas recomendaciones, se ofrece para escritorio ó casa de negocio. Pasco 65.

NIÑERA, SIRVIENTA Ó ENFERMERA; SE ofrece una señora joven para desempeñar estas ocupaciones ú otra semejante Dirigirse á la calle Alsina 1519.

SE OFRECE JOVEN PARA ESCRITORIO O cobranzas, con certificados de varios empleos. Por escrito á J. A. R., Costa Rica 81 (Palermo).

PEON SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo. Ocurrir Cochabamba 941.

SE OFRECE UN MATRIMONIO para cuidar una casa ó para hacer la limpieza en cambio de una pieza. Dirigirse á la calle Arenales 2556.

PEON PARA CUALQUIER TRABAJO, se ofrece. Acudir Zeballos 1458.

CORTADOR DE CALZADO BASTANTE competente, se ofrece, Matheu 639.

OFICIAL GASISTA SE OFRECE, entiende de campanillas eléctricas: Luis J. Repetto, calle Agüero 1021.

CAJISTA-TIPÓGRAFO, SE OFRECE, DIRIgirse á A. M. calle Laprida 784.

JOSÉ M. MARTIN, EX-COBRADOR DEL «Comercio Español» se ofrece para el mismo cargo en cualquiera sociedad sea ó no de resistencia. Ofrece muy buenos informes. Ocurrir á la calle Independencia 1972

MAQUINISTA IMPRESOR SE OFRECE. OCUrrir á esta imprenta.

Personas buscadas

DESEARIASE SABER LA DIRECCION DE José Barbazán. Dirigirse á José Tarela, Méjico 3427.

ROSA DE Y MARIA RIVERO, madre é hija, respectivamente, que salieron de Mendoza para Buenos Aires á fines de diciembre, hay necesidad de comunicarles asuntos que les interesan. Los informes pueden dirigirse á V. Lorente, Alto Godoy 1156, Mendoza.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE EVAsio Ferrando de Juan. Dirigirse á esta administración.

J. BALLESTER. SE DESEA SABER EL PAradero de ese compañero. Dirigirse á A. Jovanetti, Pichincha 1080.

MANUEL CAZAL. El paradero de este compañero natural de Marín (España), es buscado por Manuel Pasqulida. Se agradece á quien tenga noticias de él quiera trasmitirlas á calle Independencia 746, Buenos Aires.

Articulos en venta

CAMA JAULA, COLCHON, ETC. Y LAVAtorio portatil, en buen estado, vendo, Montevideo 66.

SE VENDE UN MOSTRADOR DE TRES METros de largo y una fidelera de pino de tea, por cualquier precio. Dirigirse á la calle Miñones 2399 (Belgrano.)

BICICLETA SE VENDE MUY BARATA en la calle Chacabuco 1472.

Avisos varios

PENSIÓN Ó MEDIA PENSIÓN SE DESEA dar á dos ó tres hombres trabajadores, Sra. Rodriguez, calle Moreno 1970, comedor.

Cooperativa de Picapedreros

La Sociedad de Obreros Picapedreros de Buenos Aires Constituída en Cooperativa, se encarga y construye por contrata todo trabajo en granito, perteneciente al arte.

Su directorio: Estados Unidos 3045, todos los días hábiles, de 4 á 6 p. m.

IMPORTANTE

LA PROTESTA *acogerá toda denuncia debidamente garantizada, de abusos cometidos contra la clase trabajadora, sean quienes fueran sus autores, sin reticencias ni excepciones.*

No perteneciendo á ninguno de los titulados partidos políticos, libre defensora como es de los trabajadores, no tiene porque andar con contemplaciones.

Pero entiéndase que hablamos de abusos de orden general, ó de los particulares que emanen del régimen actual de cosas, pues no hospedaremos nunca desahogos provocados por rencillas ú odiosidades.

Los avisos de oferta de trabajo de obreros se insertarán gratuitamente por los días necesarios, hasta la colocación de éstos. En cuanto á los de demanda serán pagos.

Las sociedades gremiales de resistencia tienen á su disposición estas columnas para publicar sus citacione, el resultado de sus asambleas y reuniones de comisión, así como la dirección de sus locales, etc., etc.

PERMANENTE

La ley de residencia

Artículo 1º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida del territorio de la nación á todo extranjero que haya sido condenado ó sea perseguido por los tribunales extranjeros, por crímenes ó delitos de derecho común.

Artículo 2º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida de todo extranjero cuya conducta comprometa la seguridad nacional ó perturbe el orden público.

Artículo 3º. El Poder Ejecutivo podrá impedir la entrada al territorio de la República á todo extranjero cuyos antecedentes anteriores autoricen á incluirlo entre aquellos á que se refieren los dos artículos precedentes.

Artículo 4º. El extranjero contra quien se haya decretado la expulsión, tendrá tres días para salir del país, pudiendo el Poder Ejecutivo, como medida de seguridad pública, ordenar su detención hasta el momento de embarco.

Agentes de LA PROTESTA

ROSARIO.—Ezequiel Gómez Muruba. Las Heras 341.
MENDOZA.—Joaquín Vega. Coronel Plaza
SANTA FÉ.—Santiago Bárbaro, Expreso Villalonga.
SAN PEDRO.—Miguel Perrone.
LA PLATA.—Rizzo y Palenzone 55 número 536.
MAR DEL PLATA—Juan Basora. Rioja y Moreno.
JUNIN.—A. Van Spribouck.
LOS TOLDOS.—Francisco Sayani.
PARANÁ.—Hijos de José Alsina San Martin 383
TUCUMÁN.—Horacio Stabile 25 de Mayo 117.
ZÁRATE—Cornelio Suárez. Independencia 260
COGHLAND Y GENERAL URQUIZA.—Juan Duasio, Monroe 3846.
SAN NICOLÁS.—Cipriano Velázquez, 11 de Noviembre 178.
QUILMES.—Guillermo Roumier.
SANTIAGO DE CHILE — Neptali Tovar, calle Valdivia 346 ó Casilla Correo 988.
DOMINGO BOSCO—Luján.